

Determina n. 02 del 09/01/2020

Oggetto: Avvio della procedura negoziata, ai sensi dell'art. 36 del D.Lgs 50/2016 e s.m.i., con richiesta d'offerta (RdO) a invito sul MePA – Mercato Elettronico della Pubblica Amministrazione per il servizio di interpretariato in traduzione simultanea e traduzione testi – base di gara € 2.400,00 (o.f.e.) - Programma Interreg V-A Italia-Francia ALCOTRA 2014-2020 | PITEM MITO OUTDOOR – Progetto semplice 3 Offerta Integrata Outdoor – Qualità (Outdoor OFF)

Codice Identificativo di Gara (C.I.G.): Z2D2B8254E

Codice Unico di Progetto (C.U.P.): J19F18001360006

Il Direttore Generale illustra le motivazioni che hanno condotto ad assumere la presente determina:

- con Determina n. 36 del 08/10/2019 si è illustrato l'iter progettuale che ha portato DMO Piemonte Scrl (detta "VisitPiemonte") a partecipare al Progetto PITEM MITO Programma Interreg V-A Italia-Francia ALCOTRA 2014-2020, l'approvazione del Progetto Offerta Integrata Outdoor - Qualità con relativa assegnazione dei fondi e si è predisposto di accantonare la somma di € 427.558,64 (ofi) per la copertura dei costi derivanti dalla realizzazione delle attività previste dal progetto;
- tra le azioni previste all'interno della categoria "Spese per realizzazione attività progettuali" sono ricomprese spese per l'organizzazione di un seminario interno congiunto che coinvolgerà i partner e i delegatari del progetto, i soggetti istituzionali legati alla valorizzazione e alla promozione turistica, gli attori territoriali strategici nei processi di strutturazione e divulgazione dei prodotti turistici outdoor nei territori coinvolti nella progettazione;
- tra i servizi necessari, vi è la fornitura del servizio di interpretariato italiano-francese e viceversa, traduzione testi dall'italiano verso il francese.

Il Direttore Generale alla luce di quanto esposto,

DETERMINA

di procedere all'espletamento delle attività necessarie all'individuazione del possibile fornitore per il servizio di interpretariato italiano-francese e viceversa, traduzione testi dall'italiano verso il francese attraverso procedura negoziata, attraverso il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa, con richiesta d'offerta (RdO) sul MePA a invito – Mercato Elettronico della Pubblica Amministrazione;

- le società invitate sono:
 - o MULLER WWL SRL;
 - o EURECO SRL;
 - o ALLTRAD SAS;
 - o TRADUTTORI INTERPRETI PROFESSIONISTI – ASSOCIAZIONE CULTURALE;
 - o GLOBAL VOICES SRL;
- di indicare nel giorno 16 gennaio 2020 alle ore 10.00, il termine ultimo per il caricamento delle offerte sul portale MePA da parte delle aziende invitate;
- di convocare la commissione giudicatrice interna composta da Angelo Feltrin – presidente, Raffaella Stradiotto e Alessandra Tasso - commissari, per l'analisi della “Documentazione Amministrativa”, dell’”Offerta Tecnica” e dell’”Offerta Economica”, per il giorno 16 gennaio 2020 a partire dalle ore 11.30, fino al completo espletamento delle pratiche previste dalla procedura presso la sede della società DMO Piemonte s.c.r.l. (detta “VisitPiemonte”) via Bertola 34, 10122 Torino.

Il Direttore Generale
Dott.sa Luisa Piazza

Per presa visione
L'Amministratore Unico
Avv. Mariagrazia Pellerino